

VERORDENING (EG) nr. 1067/2008 VAN DE COMMISSIE

van 30 oktober 2008

betreffende de opening en de wijze van beheer van een tariefcontingent voor de invoer van zachte tarwe van een andere dan van hoge kwaliteit uit derde landen en tot afwijking van Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad

(Gecodificeerde versie)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad van 22 oktober 2007 houdende een gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten en specifieke bepalingen voor een aantal landbouwproducten („Integrale-GMO-verordening”) (1), en met name op artikel 144, lid 1, in samenhang met artikel 4,

Gelet op Besluit 2006/333/EG van de Raad van 20 maart 2006 betreffende de sluiting van een overeenkomst in de vorm van een briefwisseling tussen de Europese Gemeenschap en de Verenigde Staten van Amerika uit hoofde van artikel XXIV, lid 6, en artikel XXVIII van de GATT 1994, betreffende de wijziging van de concessies die vervat zijn in de lijsten van verbintenissen van de Tsjechische Republiek, de Republiek Estland, de Republiek Cyprus, de Republiek Letland, de Republiek Litouwen, de Republiek Hongarije, de Republiek Malta, de Republiek Polen, de Republiek Slovenië en de Slowaakse Republiek, in verband met hun toetreding tot de Europese Unie (2), en met name op artikel 2,

Gelet op Besluit 2007/444/EG van de Raad van 22 februari 2007 betreffende de sluiting van een overeenkomst tussen de Europese Gemeenschap en de regering van Canada betreffende de sluiting van de onderhandelingen uit hoofde van artikel XXIV, lid 6, van de GATT (3), en met name op artikel 2,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Verordening (EG) nr. 2375/2002 van de Commissie van 27 december 2002 betreffende de opening en de wijze van beheer van een tariefcontingent voor de invoer van zachte tarwe van een andere dan van hoge kwaliteit uit derde landen en tot afwijking van Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad (4) is herhaaldelijk en ingrijpend gewijzigd (5). Ter wille van de duidelijkheid en een rationele ordening van de tekst dient tot codificatie van deze verordening te worden overgegaan.

(2) De Gemeenschap heeft na handelsbesprekingen de invoer voorwaarden voor zachte tarwe van gemiddelde en lage kwaliteit, d.w.z. zachte tarwe van een andere dan van hoge kwaliteit, zoals omschreven in bijlage I bij Verordening (EG) nr. 1249/96 van de Commissie van 28 juni 1996 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad ten aanzien van de invoerrechten in de sector granen (6) gewijzigd door een invoercontingent vast te stellen.

(3) Dit tariefcontingent heeft een omvang van ten hoogste 2 989 240 t per jaar, waarvan 572 000 t voor invoer uit de Verenigde Staten en 38 853 t voor invoer uit Canada.

(4) Verordening (EG) nr. 1301/2006 van de Commissie van 31 augustus 2006 houdende gemeenschappelijke voorschriften voor het beheer van door middel van een stelsel van invoercertificaten beheerde invoertariefcontingenten voor landbouwproducten (7) is van toepassing op de invoercertificaten voor de tariefcontingentperioden die op of na 1 januari 2007 beginnen.

(5) Het bepaalde in Verordening (EG) nr. 1301/2006 is van toepassing, onverminderd de aanvullende voorwaarden of afwijkingen die eventueel in deze verordening zijn vastgesteld.

(6) Met het oog op een geordende, niet-speculatieve invoer van zachte tarwe in het raam van dit tariefcontingent moet worden bepaald dat voor deze invoertransacties een invoercertificaat moet worden overgelegd.

(7) Met het oog op een goed beheer van deze contingenten moet worden bepaald welke termijnen gelden voor de indiening van de certificaataanvragen en welke gegevens in de aanvragen en certificaten moeten voorkomen.

(8) Met het oog op de leveringsvoorwaarden moet worden afgeweken van de geldigheidsduur van de certificaten.

(9) Voor een deugdelijk beheer van de contingenten moet de zekerheid voor de invoercertificaten, in afwijking van het bepaalde in artikel 12 van Verordening (EG) nr. 1342/2003 van de Commissie van 28 juli 2003 houdende bijzondere uitvoeringsbepalingen inzake het stelsel van invoer- en uitvoercertificaten in de sector granen en rijst (8) op een relatief hoog niveau worden vastgesteld.

(1) PB L 299 van 16.11.2007, blz. 1.

(2) PB L 124 van 11.5.2006, blz. 13.

(3) PB L 169 van 29.6.2007, blz. 53.

(4) PB L 358 van 31.12.2002, blz. 88.

(5) Zie bijlage I.

(6) PB L 161 van 29.6.1996, blz. 125.

(7) PB L 238 van 1.9.2006, blz. 13.

(8) PB L 189 van 29.7.2003, blz. 12.

- (10) Het is belangrijk ervoor te zorgen dat Commissie en lidstaten elkaar snel informeren over de aangevraagde en ingevoerde hoeveelheden.
- (11) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Beheerscomité voor de gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

In afwijking van artikel 135 en artikel 136, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1234/2007 wordt het invoerrecht voor zachte tarwe van GN-code 1001 90 99 van een andere dan van hoge kwaliteit, zoals omschreven in bijlage I bij Verordening (EG) nr. 1249/96, vastgesteld in het kader van een bij de onderhavige verordening geopend contingent.

Voor de in deze verordening bedoelde producten die boven de in artikel 3 bepaalde hoeveelheid worden ingevoerd, geldt het bepaalde in artikel 135 van Verordening (EG) nr. 1234/2007.

Artikel 2

- Ieder jaar wordt op 1 januari een tariefcontingent geopend van 2 989 240 t zachte tarwe van GN-code 1001 90 99 van een andere dan van hoge kwaliteit.
- Het invoerrecht binnen het contingent bedraagt 12 EUR per ton.
- Tenzij anders is bepaald in de onderhavige verordening, zijn Verordening (EG) nr. 376/2008 van de Commissie ⁽¹⁾ en de Verordeningen (EG) nr. 1342/2003 en (EG) nr. 1301/2006 van toepassing.

Artikel 3

- Het totale invoertariefcontingent bestaat uit drie deelcontingenten:
 - deelcontingent I (volgnummer 09.4123): 572 000 t voor de Verenigde Staten,
 - deelcontingent II (volgnummer 09.4124): 38 853 t voor Canada,
 - deelcontingent III (volgnummer 09.4125): 2 378 387 t voor de overige derde landen.

2. Wanneer in de loop van het jaar een belangrijke onderbenutting van de deelcontingenten I of II geconstateerd wordt, kan de Commissie met instemming van de betrokken derde landen volgens de in artikel 195, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1234/2007 bedoelde procedure besluiten de niet-gebruikte hoeveelheden naar de overige deelcontingenten over te dragen.

3. Deelcontingent III omvat vier kwartaaltranches voor de volgende perioden en hoeveelheden:

- tranche 1: 1 januari tot en met 31 maart — 594 597 t;
- tranche 2: 1 april tot en met 30 juni — 594 597 t;
- tranche 3: 1 juli tot en met 30 september — 594 597 t;
- tranche 4: 1 oktober tot en met 31 december — 594 596 t.

4. Wanneer de hoeveelheden voor de tranches 1 tot en met 3 zijn uitgeput, kan de Commissie overeenkomstig de in artikel 195, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1234/2007 bedoelde procedure de volgende tranche vervroegd openen.

Artikel 4

1. In afwijking van artikel 6, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1301/2006 mag een aanvrager per volnummer en per week slechts één certificaataanvraag indienen. Wanneer door dezelfde belanghebbende meer dan één aanvraag wordt ingediend, is geen van zijn aanvragen ontvankelijk, en worden de bij de indiening van de aanvragen gestelde zekerheden verbeurd ten gunste van de betrokken lidstaat.

De aanvragen voor een invoercertificaat worden iedere week uiterlijk op vrijdag om 13 uur Brusselse tijd bij de bevoegde autoriteiten van de lidstaten ingediend.

2. In elke certificaataanvraag wordt een hoeveelheid in kilogram, zonder decimalen, vermeld die niet meer mag bedragen dan:

- voor de deelcontingenten I en II, de totale hoeveelheid die voor het jaar voor het betrokken deelcontingent is geopend;
- voor het deelcontingent III, de totale hoeveelheid die voor de betrokken tranche is geopend.

Op de invoercertificaataanvraag en op het invoercertificaat wordt slechts één enkel land van oorsprong vermeld.

⁽¹⁾ PB L 114 van 26.4.2008, blz. 3.

3. Uiterlijk op de eerste maandag die volgt op de indiening van de certificaataanvragen, om 18.00 uur Brusselse tijd, zenden de bevoegde autoriteiten de Commissie elektronisch een mededeling toe, waarin elke aanvraag wordt vermeld met de gevraagde hoeveelheid, met inbegrip van de vermelding „geen” als geen aanvragen zijn ingediend.

4. De certificaten worden afgegeven op de vierde werkdag volgende op de uiterste datum voor de in lid 3 bedoelde mededeling.

Op de datum van afgifte van de invoercertificaten delen de lidstaten de Commissie elektronisch de in artikel 11, lid 1, onder b), van Verordening (EG) nr. 1301/2006 bedoelde gegevens betreffende de afgegeven certificaten mee, met de totale hoeveelheden waarvoor invoercertificaten zijn afgegeven.

Artikel 5

Overeenkomstig het bepaalde in artikel 22, lid 2, van Verordening (EG) nr. 376/2008 gaat de geldigheidsduur van het certificaat in op de dag van de feitelijke afgifte.

Artikel 6

In de invoercertificaataanvraag en in het certificaat wordt in vak 8 het land van oorsprong vermeld en wordt een kruis gezet in het vak „ja”. Het certificaat is slechts geldig voor producten van oorsprong uit het in vak 8 vermelde land.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 30 oktober 2008.

Artikel 7

In afwijking van het bepaalde in artikel 12, onder a) en b), van Verordening (EG) nr. 1342/2003 bedraagt de zekerheid voor de in deze verordening bedoelde invoercertificaten 30 EUR per ton.

Artikel 8

In het kader van het tariefcontingent mag zachte tarwe van een andere dan van hoge kwaliteit, van oorsprong uit een derde land, in de Gemeenschap slechts in het vrije verkeer worden gebracht nadat een door de bevoegde nationale autoriteiten van dat land afgegeven oorsprongscertificaat overeenkomstig artikel 47 van Verordening (EEG) nr. 2454/93 van de Commissie ⁽¹⁾ wordt overgelegd.

Artikel 9

Verordening (EG) nr. 2375/2002 wordt ingetrokken.

Verwijzingen naar de ingetrokken verordening gelden als verwijzingen naar de onderhavige verordening en worden gelezen volgens de concordantietabel in bijlage II.

Artikel 10

Deze verordening treedt in werking op de twintigste dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Voor de Commissie

De voorzitter

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ PB L 253 van 11.10.1993, blz. 1.

BIJLAGE I

Ingetrokken verordening met overzicht van de achtereenvolgende wijzigingen ervan

| | |
|---|------------------------|
| Verordening (EG) nr. 2375/2002 van de Commissie (PB L 358 van 31.12.2002, blz. 88) | |
| Verordening (EG) nr. 531/2003 van de Commissie (PB L 79 van 26.3.2003, blz. 3) | |
| Verordening (EG) nr. 1111/2003 van de Commissie (PB L 158 van 27.6.2003, blz. 21) | |
| Verordening (EG) nr. 777/2004 van de Commissie (PB L 123 van 27.4.2004, blz. 50) | uitsluitend artikel 12 |
| Verordening (EG) nr. 491/2006 van de Commissie (PB L 89 van 28.3.2006, blz. 3) | |
| Verordening (EG) nr. 971/2006 van de Commissie (PB L 176 van 30.6.2006, blz. 51) | |
| Verordening (EG) nr. 2022/2006 van de Commissie (PB L 384 van 29.12.2006, blz. 70) | uitsluitend artikel 1 |
| Verordening (EG) nr. 932/2007 van de Commissie (PB L 204 van 4.8.2007, blz. 3) | uitsluitend artikel 1 |
| Verordening (EG) nr. 1456/2007 van de Commissie (PB L 325 van 11.12.2007, blz. 76) | uitsluitend artikel 2 |

BIJLAGE II

Concordantietabel

| Verordening (EG) nr. 2375/2002 | De onderhavige verordening |
|--------------------------------|----------------------------|
| Artikelen 1, 2 en 3 | Artikelen 1, 2 en 3 |
| Artikel 5 | Artikel 4 |
| Artikel 6 | Artikel 5 |
| Artikel 9 | Artikel 6 |
| Artikel 10 | Artikel 7 |
| Artikel 11 | Artikel 8 |
| — | Artikel 9 |
| Artikel 12, eerste alinea | Artikel 10 |
| Artikel 12, tweede alinea | — |
| — | Bijlage I |
| — | Bijlage II |